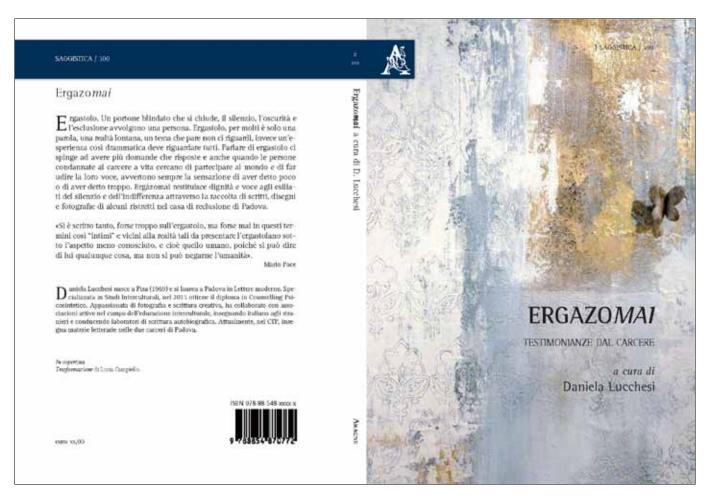
Progetto grafico per il libro 'ERGAZOMAI. TESTIMONIANZE DAL CARCERE'

'ERGAZOMAI. Testimonianze dal carcere'. A cura di Daniela Lucchesi. Aracne editrice. Roma 2014. (2014)

FORMATO CHIUSO: 24,0x17,0 cm verticale Numero facce compresa copertina: 151



Referenze fotografiche: Anna Costa, Daniela Lucchesi Coordinamento editoriale: Daniela Lucchesi Progetto grafico: Anna Costa

www.mcneedistonit info@anconedistonit

via Raffiede Garchilo, 133-1A-8 0023 Roma (00) pg/84005

100X 52 F FF 54 F 1000 X

I detti di traduzione, di memorizzazione dettronica, di reproduzione e di adattamento anche pariside, com qualitari mozzo, sono riservati per tutti i Pant.

Non sono assolutamente consentite le fitocopie sonta il permesso scritto dell'Editore.

La "Speranza" è quella cosa piumata che si viene a posare sull'anima -Canta melodie senza parole -Emily Dickinson

Indice

- Direttore della Casa di Reclusione "Due Palazzi" di Padova
- "Doe Palazza" di Padova

 1 latroduzione. Lorona Orazi,
 Responsabile dell'area pollapogica
 della Casa di Reclusione "Due
 "Interial" A Padova

 Peccivella
 Peccivella
 Peccivella
 Peccivella
 Peccivella
 Peccivella
 Peccivella
 Peccivella
- Insegnante e curatrice della pubblicazione
- 19 ERGASTOLO ED ERGASTOLANE REPLEMENT ED EMPERIENZE
- 21 Per Marino da Fulvio, Fulvio A. 23 La diversità è una ricchezza.
- Domenico D'Andrea 29 L'esperienza vista da 'dentro'. Mario Pace
- L'ergastolo nel diritto italiano. Alberto Savi
- 41 Morti in carcere. Guglielmo Greco e Giuseppe La Piccirella

 4) Sovraffollamento, Guglielmo
 Greco e Giuseppe La Piccirella
- 45 Due carcerazioni a confronto: Tommaso Campanella e Giovanni Passanante, Alberto
- 51 Sanità penitenziaria. Guglielmo Greco e Giuseppe La Piccirella 53 Fine pena mai, Guglielmo Greco
- e Giuseppe La Piccirella

- 11 Introduzione. Salvatore Pirraccio, 55 Mi chiamo Faina ed è una vita
 - che sto in galera, Fulvio A. Penco 61 Dialogo tra ergastolani, Mario
- 15 Introduzione. Duniela Lucchesi, 67 Recidiva. Guglielmo Greco e Gioseppe La Piccirella
 - 69 Aula 3: oggi si parlerà dei nostri amici ergastolani, Mario Pace 73 Il topo di biblioteca, Mario Pace
 - 77 Il corpo parlante: il linguaggio dei tatuaggi. Morio Pace
 - 81 Rieducazione e impunità. Guglielno Greco e Giuseppe La
 - 83 TEXTIMONANZE E SCRIPTI
 - 85 La mia testimonianza, Alberto
 - 97 Sogno sognato, Mario Pace 99 Concienza, Mario Pace
 - Per sempre... chinsi. Maria Pace
 Mai, ma non Mai Più. Maria
 - 107 Itaea, Mario Pace 109 Pagine di diario, Falvio A. Penco
 - 139 Ballata per un ergastolano.



Si parla tanto, e a giusta ragione, dello specco di risorso pezziose che la società subisce per quanto riguanda l'acqua, il cho, il materiale ricicabile, cec, ma non si parla mai dello specco di vite, di "materiale" unano, di persone che poterbbero dare il proprio contributo alla società, se emesa nelle condizioni di potersi esprimene, mentre invoce nessano si stapisce se questi individui sono lasciati vegettere in queli longhi grigi dove la desolazione e l'ozio si appropriano della volontà di tanti, di troppi.

Se nesumo ti insegna il rispetto delle regole e dei tuoi similiquando sei un ragazzo, è difficile poi inserini nella società civile in modo giasto, molti di noi non hamo avuto la possibilità di andare a suoda e faira i una cultura, ma non è mai troppa turdi e il cuerce nella sua valenza educativa, paò offire pospiro questo: possibilità di riscutto culturale e sociale. Id è mento dell' delucamire (a preposito l'educative in questione, è la signora Giulia Casciani) l'avere concesso una possibilità, la signora Giulia Casciani) l'avere concesso una possibilità, i mensitio su questo gruppo credendoci fino in fondo pur con nate le traversire e gli ostacoli che si sono presentazi durante la realizzazione del progetto.

Riunioni settimanali hanno dato il via all'attuazione del pregetto che man mano peradeva corpo e consideraza, guarie anche ai collaboratori come l'agente di rete Christian Costantino e, successivamente, l'educarrice Cinzia Sartin. Strada facendo, noble persone, spesso partocipando in qualità di volontari, si sono aggiunte, offiendo il lero prezione contributo come l'assistente volontaria. Lettira Capone, l'inseguante e fotografa Daniela Luccheia, el a grafica Anna Costa.

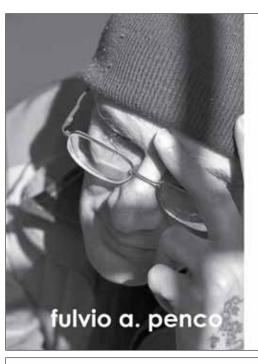
I due incoetri settimanali prestabiliti sono stati mementi prezioni di confronto, discussione e analisi di ciò che oggano avera riclaberato di artante la settimana, secondo le proprie capacità e sono stati anche occasione per pensare altre iniziative che, man mano, si agli enganolani che gli operatori proponevano, stimolando ulteriore entasiasmo e volontà di fare e creare. Moble le difficoltà incontrate dutunte il perconso, ovvis, compopo, data la natura del hooge e dei soni "ospiti". Fin le tante,

quella di risacine a mettree insieme il grappo proveniente da arrie eszioni, ma la trancia se volonti infinite che custraddistiguono le nonre obtentiri harno fatto si che questro progento con la realizzazione di ciù che en stato prefinato in puntezza. Molto il materiale accumulato costituito da serizii, dispui circette stroite, na soprattato adalla para e semplice operienza e testimorianza personale che ograno di noi, durante il suo girovagne negli institati di para della puntica, ha acquisiste, diventando porture di una storia obe, attenveno varie evoluzioni e involuzione, costituiro la sua estistrare.

"Dulle stalle alle stelle e di movvo alle stalle" fino agli abissi più profondi dove la spenazza è un sentimento negate e victain, e deves soggare e sinonimo di suopia. Il questo il precesso di vita finto da ognuno di nei che di colpo si è travato a essere protagnista nel raccontare la negatività di una via visuata ai margini della societa, deve la socretatione è una regola e l'avere tatto e subito un bisogno, quasi una necessità.

Tunt abbiamo avuto l'occasione per gridare la nostra rabbia (per gli errori passati e per la pesantezza della condizione altanale), e trasformata e soblimanta attraverso gli scriiri ei disegni. Abbiamo dipirito e creato storie, personaggi, fiore attrativa, quella stessa forza con la quale abbiamo accettato il peso del "fine pena assa", quella stessa forza data quale traiamo vigore e volorità per non atrendersi posché sogniamo semper un futuro lortano da quelle marsa forza dalla quale traiamo vigore e volorità per non atrendersi posché sogniamo semper un futuro lortano da quelle marsa de cingono le nonter vite. Socuramente non potreno mai cancellare la nonta codpa che ci accompagneta per tutta la vita, ma possiamo e vogliamo in qualche modo cercare di riscuttare gli errori fatti contribuerno alla contraino ed una societte migliore, effrendo la nostra testimonianza soprattutto ai giovani, spiegando loro cos'e il cucorre e una vita visotat nell'ilegatità.

Si è scritto tanto sull'ergastolo e in queste pagine l'ergastolano viene presentato sotto l'aspetto meno conosciato, e cicè quello unano. Si pod dire di lui qualunque cosa, na non si può negarne l'urnanità. L'urnanità che egli ha smarrito nel momento del grato può essere riconquisitata con la consapervolezza del male



Da oltre 24 amri sono all'organiolo. Per un sistemu assundo di conteggi sei benefici incevati, con indubi e liberazione anticipati, sono già al mio 30° anno d'arganzolo. Prima bo sonottano dall'i il suoi di carecre senza comme i tempi del collegio. Praticamente bo vissano la mia vità in galenz, que del collegio. Praticamente bo vissano la mia vità in galenz, que del collegio. Praticamente bo vissano la mia vità in galenz, que del collegio. Praticamente bo vissano la mia vità in galenz, que del collegio. Praticamente bo vissano la mia vità in galenz, que del collegio. Praticamente bo vissano la mia vità in galenz, que del collegio del storie che la vissato e che ancona vivo, anche qui destro, nella lunga attesa della fine.

le esiste finché dara la mia vita, se sysiste finché vi à in me l'ultima stilla di vita, io sono il percorso giornaliero di una condanno che ricomincia ad ogni alba e non terreina ad ogni

Ogni mavvo giorno la constanua all'ergastolo ricomincia, e il tempo che passa è insignificante e vooto, non batta mai, non quantifica malia di necessario, è solo un fardello sempre più pesante da portare avanti senza uno scopo, in balla del pre-sapechismo di sleuni, dall'intolleranza di altri, nel giadirio di pochi, nell'abbindono di tatti a nell'arroganza di chi decide quale sia il limite o un limite oberiore. Tanto, un limite, in

results non esistat.

Qual à un limite afficiente che può essore richterist?

In Europe stame gli ultimi ergantibati con un "fine pena ssos",
siamo destinazi all'abbandono più completo.

Noi siamo la cattiva concienza del peccato che è in ognano di

So scrivo per me stesso, scrivo per esistene, scrivo per intrairmi muglio, scrivo per darmi fonza ed ulteriore coraggio, per valu-

le serve un diario.

Un unico spuzio secora, il pensione nella solitudine della notte

fin quando la morte ti annuncia che la festa è già finita.

All'ergantolo siamo in tanti, somini, donne e anche santi. con il volto innocente come bambini.

All'ergastole si maore veloci e con affamo con una stringa attorno al collo o lentamente anno dopo armo.

All'organiste si ve e si nosta tutta la vita, con riesa e senza riena finché men é finital Qui dentro si consuma vita dopo vita? Se esci sei fortenato, me mica tanto. quando esci sei a pezzi, sei solo, troppo spesso, non hai più nessono. Sei sa estraneo al mando e anche a te stesso?

